

تقرير مدققي الحسابات المستقلين عن مراجعة المعلومات المالية المرحلية المختصرة الموحدة  
إلى السادة أعضاء مجلس إدارة بنك قطر الوطني (ش.م.ق)

### مقدمة

لقد قمنا بمراجعة بيان الميزانية العمومية المرحلية المختصرة الموحدة لبنك قطر الوطني (ش.م.ق) ("البنك") وشركاته التابعة (ويشار إليهما "بالمجموعة") كما في ٣١ مارس ٢٠٠٩ وبيانات الدخل والشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية المرحلية المختصرة الموحدة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية بذلك التاريخ والإيضاحات التفسيرية (المعلومات المالية المرحلية المختصرة الموحدة).

إن إدارة البنك مسؤولة عن إعداد وعرض المعلومات المالية المرحلية المختصرة الموحدة بشكل عادل وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٢٤ الخاص بإعداد التقارير المالية المرحلية ولوائح مصرف قطر المركزي. إن مسؤوليتنا هي إصدار تقرير حول هذه المعلومات المالية المرحلية المختصرة وفقاً لإستناداً إلى المراجعة التي قمنا بها.

نطاق المراجعة  
لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي الخاص بإجراءات المراجعة رقم ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل المدقق المستقل للمنشأة". وتشتمل أعمال مراجعة البيانات المالية المرحلية على الإستقصار عن المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية بالبنك وتطبيق إجراءات مراجعة تحليلية بالإضافة إلى إجراءات أخرى. إن نطاق المراجعة يقل كثيراً عن نطاق التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبالتالي لا يمكننا من الحصول على التأكيد الذي يجعلنا على علم بكافة الأمور الهامة التي يمكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق. وعليه، فإننا لا نبدي رأياً كمدققين.

### رأي المراجعة

إستناداً إلى ما قمنا به من أعمال المراجعة، فإنه لم يتبادر إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد بأن المعلومات المالية المرحلية المختصرة الموحدة المرفقة غير معده، من جميع الجوانب الجوهرية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤ الخاص بالتقارير المالية المرحلية ولوائح مصرف قطر المركزي.

جوبال بالاسوير أمانيام

كي بي أم جي

سجل مراقبي الحسابات رقم (٢٥١)

٨ إبريل ٢٠٠٩

الدوحة - دولة قطر

### قائمة الدخل المرحلية المختصرة الموحدة

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٨ (مراجعة)	لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٩ (مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
		<b>العمليات التشغيلية المستمرة</b>
		إيرادات الفوائد
١,٤١٦,٢٤٨	١,٤٦٥,٤٢٦	مصروفات الفوائد
(٩٠٣,٣١٥)	(٧١٩,٢٣١)	<b>صافي إيرادات الفوائد</b>
٥١٢,٩٣٣	٧٤٦,١٩٥	إيرادات عمولات ورسوم
٢٦٦,٣٤٩	٢٥٠,٦٥١	مصروفات عمولات ورسوم
(١١,٥٦٥)	(١٣,٦٨٨)	<b>صافي إيرادات عمولات ورسوم</b>
٢٥٤,٧٨٤	٢٣٢,٩٦٣	أرباح توزيعات الأسهم ووحدة صناديق الإستثمار
١٠٣,١٤١	١٠٤,٦٨٠	صافي أرباح عمليات النقد الأجنبي
٨٠,٣٩٨	٨١,٣٩٨	صافي أرباح إستثمارات مالية
١٣٢,٧٧٢	١٥,٠٦٣	حصة المجموعة من أرباح إستثمارات في شركات زميلة
٤٦,٠٧٢	٢٩,٣٨٥	إيرادات الأنشطة التمويلية والإستثمارية الإسلامية
١١٩,٦٤٧	١٩١,٠٩٥	إيرادات تشغيلية أخرى
١٨,٥٣٠	١٦,١١٩	<b>صافي الإيرادات التشغيلية</b>
١,٢٦٨,٢٧٧	١,٤٢٠,٨٩٨	مصروفات إدارية وعمومية
(٢٦٠,٢٩٩)	(٢٣٥,٢٠٤)	إستهلاكات
(١٧,٤١٤)	(٢٤,٤٧٠)	مخصص تدني قيمة القروض والسلف
(٢٩,٠٧٣)	(٢,٣٧٧)	صافي (خسائر) / أرباح تقييم إستثمارات مالية
١٧,٦٤١	(٢٤,٨٠٣)	مخصصات أخرى
(١٤٤)	(١٠,٣٤٥)	نصيب أصحاب ودائع الإستثمار المطلق من صافي الأرباح
(٥٥,٥١٧)	(١٠٣,٨٧١)	<b>الأرباح قبل خصم الضرائب</b>
٩٢٣,٤٧١	١,٠١٨,٨٢٨	الضرائب
(٦,١٩٣)	(٦,٥٩٤)	<b>صافي أرباح الفترة من العمليات التشغيلية المستمرة</b>
٩١٧,٢٧٨	١,٠١٢,٢٣٤	خسائر موجودات محتفظ بها للبيع، صافي بعد الضريبة
-	(١,٦٢٣)	<b>صافي أرباح الفترة</b>
٩١٧,٢٧٨	١,٠١٠,٦١١	عائد السهم من الأرباح (ريال قطري)
٢,٤	٣,٤	

### الميزانية العمومية المرحلية المختصرة الموحدة

كما في ٣١ مارس ٢٠٠٨ (مراجعة)	كما في ٣١ مارس ٢٠٠٨ (مراجعة)	كما في ٣١ مارس ٢٠٠٩ (مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
			<b>الموجودات</b>
٦,٢٦٩,٥٩٦	١٤,٣٧١,٩١٩	٩,١٣١,٩٧٢	نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية
٢٧,٠٤٤,٤٥٥	١٨,١٥٥,٣٦٣	٢٥,٧٠١,٩٧١	أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية
١٠٠,٠٥٣,٤٩٠	٧٧,٣٩٠,٩٧٤	٨١,٥٩٦,٣٥٢	قروض وسلف وأنشطة تمويلية للملاء
١١,٨١٤,٩١٢	١٣,٦٩٦,٥٧٨	١٧,١٨٣,٩٧٤	إستثمارات مالية
٤,٥٩٦,٦٤٤	٢,٨١٨,١٣١	٤,٦١٠,٦٢١	إستثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة
٦١٨,٢٣٧	٧٥٠,٢٤٤	٦١٨,٠٩٥	عقارات ومعدات
-	-	٥٦٩,٤٨٦	موجودات محتفظ بها للبيع
١,٥٧٦,٢٨٤	٢,٨٢٢,١٤٤	١,٢٠٥,٨٤٨	موجودات أخرى
١٥١,٩٧٣,٦١٨	١٣٠,٠٠٥,٣٥٣	١٤٠,٦١٨,٣١٩	<b>إجمالي الموجودات</b>
			<b>المطلوبات وحقوق الملكية</b>
			المطلوبات
١٩,٧٢١,٢٥٩	٢٤,٦٨٢,٥٨٠	٢٠,٣٦٣,٨٥٠	أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية
٢,٢٦٧,٤١٦	٢,٤٣٨,٤٤٢	١,٤٥٧,٠٨٦	إتفاقيات إعادة الشراء
٩٤,٩٧٣,٤٠٧	٧٢,٧٤٣,٣٧٥	٨٠,٨٨٨,٣٩٤	ودائع العملاء
٦,٧١٩,١٤٧	٦,٧١٥,٩٣١	٦,٢٢٠,٢٥٨	مبالغ مقترضة أخرى
-	-	١,٢٢٨,٣٣٥	مطلوبات محتفظ بها للبيع
٢,٣٦٩,٩٣٤	٢,٨٨٧,٩٤١	٢,٣٢٣,٩١٣	مطلوبات أخرى
١٢٦,٠٥١,١٦٣	١٠٩,٤٦٨,٢٦٩	١١٢,٩٨١,٨٣٦	حقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق
٩,٢٧٩,٢٣٠	٦,٧٦٠,٤٩٤	١١,٠٠٩,٩٣٧	<b>إجمالي المطلوبات وحقوق أصحاب ودائع الإستثمار المطلق</b>
١٣٥,٣٣٠,٣٩٣	١١٦,٢٢٨,٧٦٣	١٢٣,٩٩١,٧٧٣	<b>حقوق الملكية</b>
			رأس المال المصدر
٢,٤٠٨,٩٦٦	٢,١٨٩,٩٧٠	٢,٠١١,٢٠٨	إحتياطي قانوني
٦,٨٢٩,٤٥٩	٤,٤٢٠,٤٩٣	٧,٦٥٠,٦٩٨	إحتياطيات أخرى
١,٧٨٩,٧٨٧	١,٧٥٥,٧٠٢	١,٧٥٥,٤٥١	إحتياطي مخاطر
١,٤١٠,٠٠٠	٧٨٣,٠٧٢	١,٤١٠,٠٠٠	إحتياطي القيمة العادلة
(٢٧٤,١٦٧)	٢,٢٥٦,٥١٢	٥٣٩,٦٠٣	أرباح مقترح توزيعها
١,٨٠٦,٧٢٤	-	-	أسهم مجانية مقترح توزيعها
٦٠٢,٢٤٢	-	-	المقترح تحويله إلى الإحتياطي القانوني
٨٢١,٢٣٩	-	-	أرباح مدورة
١,٢٤٨,٩٧٥	٢,٢٧٠,٨٤١	٢,٢٥٩,٥٨٦	<b>إجمالي حقوق الملكية</b>
١٦,٦٤٣,٢٢٥	١٣,٧٧٦,٥٩٠	١٦,٦٢٦,٥٤٦	<b>إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية</b>
١٥١,٩٧٣,٦١٨	١٣٠,٠٠٥,٣٥٣	١٤٠,٦١٨,٣١٩	
			علي شريف العمادي
			الرئيس التنفيذي للمجموعة
			يوسف حسين كمال
			رئيس مجلس الإدارة

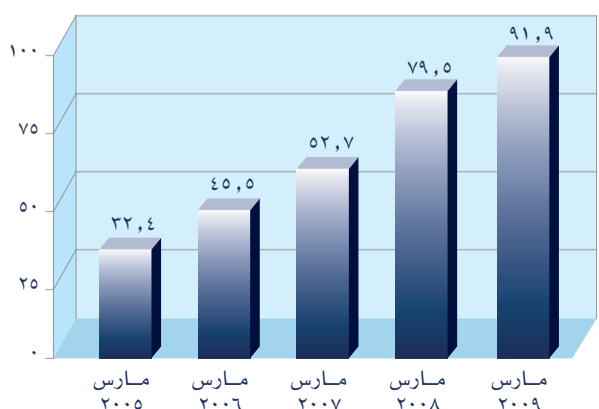
### قائمة الدخل الشامل المرحلية المختصرة الموحدة

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٨ (مراجعة)	لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٠٩ (مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
		<b>صافي أرباح الفترة</b>
٩١٧,٢٧٨	١,٠١٠,٦١١	بنود الدخل الشامل الأخرى
		فروق تقييم العملات الأجنبية للعمليات الخارجية
١,٠٤٦	(٥,١٢١)	الحصة من بنود الدخل الشامل الأخرى للشركات الزميلة
٣,٠٤٠	(٢٩,٢١٥)	صافي أرباح / (خسائر) تقييم تحوطات التدفق النقدي
(٤٦,٧٩٩)	٢٨,٨٠٦	صافي أرباح / (خسائر) تقييم الإستثمارات المالية المتوفرة للبيع
(٤٣,٣٤٧)	٧٨٤,٩٦٤	<b>اجمالي بنود الدخل الشامل الأخرى</b>
(٨٦,٠٦٠)	٧٧٩,٤٣٤	<b>اجمالي الدخل الشامل</b>
٨٣١,٢١٨	١,٧٩٠,٠٤٥	

### المؤشرات المالية الرئيسية لمجموعة QNB

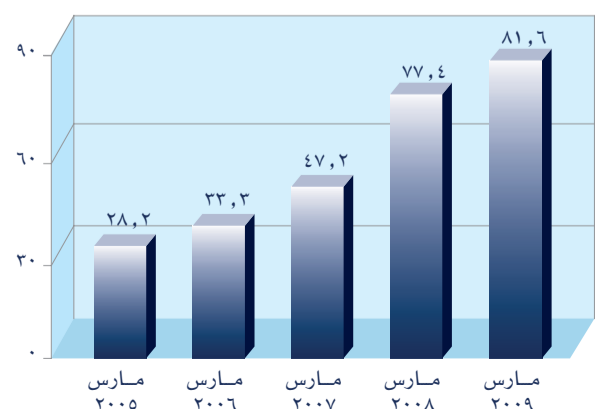
- صافي أرباح QNB يتجاوز مبلغ مليار ريال في ثلاثة أشهر، بارتفاع نسبه ٢,١٠٪ ليبلغ ١,٠١١ مليون ريال.
- ارتفاع إجمالي الموجودات منذ ٣١ مارس ٢٠٠٨ بمبلغ ١٠,٦ مليار ريال (٨,٢٪) ليبلغ ١٤٠,٦ مليار ريال.
- ارتفاع القروض والسلف والأنشطة التمويلية منذ ٣١ مارس ٢٠٠٨ بمبلغ ٤,٢ مليار ريال (٥,٤٪) لتبلغ ٨١,٦ مليار ريال.
- ارتفاع ودائع العملاء وودائع الإستثمار المطلق منذ ٣١ مارس ٢٠٠٨ بمبلغ ١٢,٤ مليار ريال (١٥,٦٪) لتبلغ ٩١,٩ مليار ريال.
- ارتفاع الإيرادات التشغيلية بنسبة ٨,٦٪ لتبلغ ١,٢١٧ مليون ريال.
- ارتفاع إجمالي حقوق المساهمين منذ ٣١ مارس ٢٠٠٨ بنسبة ٧,٢٪ ليبلغ ١٦,٦ مليار ريال.
- ارتفاع صافي أرباح QNB الإسلامي بنسبة ١,٢١٪ ليبلغ ٩٢,٢ مليون ريال.

### ودائع العملاء وودائع الإستثمار المطلق (مليار ريال)



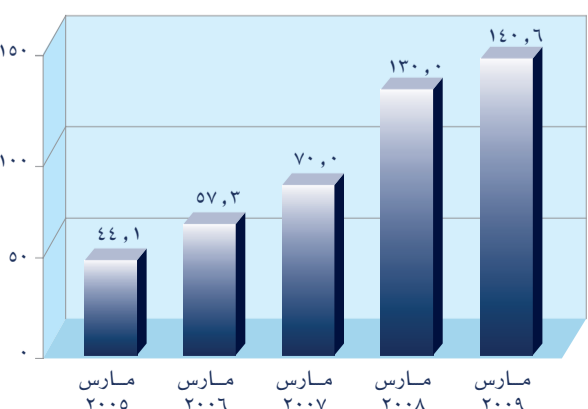
ارتفعت ودائع العملاء وودائع الإستثمار المطلق بنسبة ١٥,٦٪ لتبلغ ٩١,٩ مليار ريال قطري

### القروض والسلف والأنشطة التمويلية (مليار ريال)



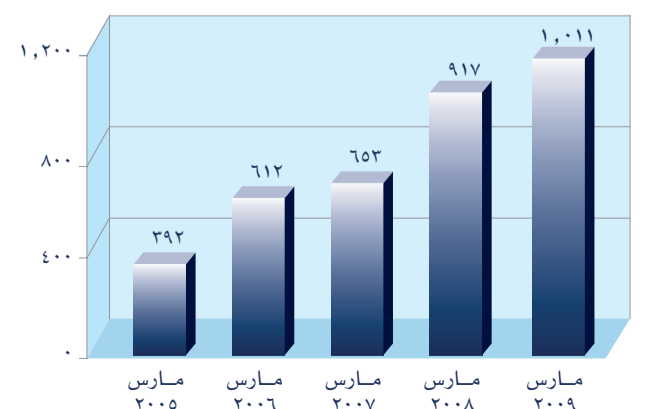
ارتفعت القروض والسلف والأنشطة التمويلية بنسبة ٥,٤٪ لتبلغ ٨١,٦ مليار ريال قطري

### إجمالي الموجودات (مليار ريال)



ارتفع إجمالي الموجودات بنسبة ٨,٢٪ ليبلغ ١٤٠,٦ مليار ريال قطري

### صافي الأرباح (مليون ريال)



ارتفع صافي الأرباح بنسبة ١٠,٢٪ ليبلغ ١,٠١١ مليون ريال قطري